

25 et 26 juillet 2009

**LIEGE**

Halles des Foires de Coronmeuse  
Quai de Wallonie - Avenue Maurice Denis

# GOLDEN DOG TROPHY

SOUS LE HAUT PATRONAGE DE LA PROVINCE DE LIEGE



**55e**



EXPOSITION INTERNATIONALE DE CHIENS DE TOUTES RACES  
C.A.C. - C.A.C.I.B. de la F.C.I.

**QUALIFYING FOR MASTERS TROPHY 2010**

U.R.C.S.H. n° 344

**SYNDICAT D'ÉLEVAGE CANIN DE LIÈGE A.S.B.L.**

Rue de Tilff 17 B-4052 BEAUFAYS

Tél. + Fax: 32-(0)4/368.69.68 - Tél. + Fax: 32-(0)19/63.70.44

E-mail: [sec.liege@skynet.be](mailto:sec.liege@skynet.be) - Internet: [www.sec-liege.be](http://www.sec-liege.be)

J U R Y P R E S S E N T I

JURY DU SAMEDI 25 JUILLET 2009

VARIÉTÉS JUGÉES SÉPARÉMENT – VARIËTEITEN AFZONDERLIJK GEKEURD – VARIETIES SEPARATELY JUDGED – VARIETÄTEN SEPARAT GERICHTET

**GROUPE I** : Chiens de berger et de bouvier (sauf chiens de bouvier suisses)

M. O. GERMUNDSSON (S)	Chiens de Berger Belges, Chiens de Berger Hollandais, Chien-Loup de Saarloos, Berger Allemand, Berger des Pyrénées à Face Rase, Berger des Pyrénées à Poil Long
M <sup>me</sup> L. DE RIDDER-ONGHENA (B)	Bouvier des Flandres, Bouvier des Ardennes, Schipperke, Berger de Picardie
M. L. R. HJORTH (N)	Bearded Collie, Australian Cattle Dog, Australian Stumpy Tail Cattle Dog, Schapendoes, Berger de Bergame, Berger de la Maremme et des Abruzzes, Puli, Pumi, Mudi, Slovensky Cuvac, Komondor, Kuvasz, Ciobanesc Romanesc (Mioritic & Carpatin)
M <sup>me</sup> M. VERMEIRE (B)	Berger de Brie, Berger de Beauce, Berger Blanc Suisse, Old English Sheepdog
M <sup>me</sup> M. SHIBOLETH (ISR)	Berger des Shetland, Collie Rough, Collie Smooth, Border Collie
M. P. ARSENI PEINADO (E)	Welsh Corgi Cardigan, Welsh Corgi Pembroke, Kelpie, Australian Shepherd, Polski Owczarek Nizinny, Polski Owczarek Podhalanski, Chien de Berger Croate, Berger de Russie Méridionale, Chien-Loup Tchécoslovaque, Chien de Berger Catalan, Chien de Berger Portugais, Chien de Berger de Majorque et races non citées du Groupe I

**GROUPE V** : Chiens de type Spitz et type primitif

M. TH. LEENEN (B)	Spitz Allemands, Spitz Japonais, Volpino Italiano
M <sup>me</sup> V.M. SOLECKYJ SZPUNAR (PL)	Siberian Husky, Chow Chow, Chien du Pharaon, Basenji, Cirneco de l'Etna, Podenco Canario, Podenco Ibicenco, Podengo Portugues, Chien Nu Mexicain, Chien Nu du Pérou, Thai Ridgeback Dog, Taiwan Dog
M <sup>me</sup> M. SHIBOLETH (ISR)	Chien de Canaan, Spitz des Visigoths, Spitz Finlandais, Spitz de Norrbotten, Chien d'Elan Suédois, Chien d'ours de Carélie, Chien Suédois de Laponie, Chien Finnois de Laponie, Chien d'Elan Norvégien Gris, Chien d'Elan Norvégien Noir, Chien Norvégien de Macareux, Berger Finnois de Laponie, Chien de Berger Islandais, Laika Russo-Européen, Laika de Sibérie Orientale, Laika de Sibérie Occidentale
M. D. KOROSEC (SLO)	Eurasier, Shiba, Samoyède, Alaskan Malamute, Akita, American Akita, Chien du Groenland, Norsk Buhund, Hokkaido, Kai, Kishu, Shikoku, Korea Jindo Dog et races non citées du Groupe V

**GROUPE VI** : Chiens courants, Chiens de recherche au sang et Races apparentées

M. TH. LEENEN (B)	Dalmatien
M. O. STAUNSKJAER (DK)	Rhodesian Ridgeback, Beagle, Basset Hound, Basset Artésien Normand, Chien de Saint-Hubert, Bassets Griffons Vendéens, Bleus de Gascogne et reste du Groupe VI

**GROUPE IX** : Chiens d'agrément et de compagnie

M <sup>me</sup> S. PAGANI (I)	Chihuahuas, Bichon Maltais, Bichon Havanais
M. A. OSTROWSKI (PL)	Pékinois, Chinese Crested Dog, Shih-Tzu, Kromfohländer, Bichon à Poil Frise, Bichon Bolonais, Petit Chien Lion
M <sup>me</sup> R. REYNIERS (B)	Tibetan Spaniel, Lhasa Apso, Coton de Tuléar, Russkiy Toy, Carlin, Boston Terrier
M <sup>me</sup> D. LETROYE-LANTIN (B)	Cavalier King Charles Spaniel, King Charles Spaniel
M. D. SPRUYT (B)	Bouledogue français, Tibetan terrier, Epagneul Nain Continental, Epagneul Japonais
M <sup>me</sup> A. INGRAM (IRL)	Caniches, Griffons Belge, Bruxellois, Petit Brabançon et races non citées du Groupe IX

**GROUPE X** : Lévrier

M <sup>me</sup> R. KADIKE-SKADINA (LVA)	Lévrier Afghan, Irish Wolfhound, Deerhound, Chart Polski
M. F. DE RIDDER (B)	Saluki, Petit Lévrier Italien, Azawakh, Sloughi, Galgo Espanol
M. CH. MAGRE (F)	Whippet, Greyhound, Barzoi, Magyar Agar et races non citées du Groupe X

**QUALIFICATIF ELEVAGE & RACES NON ATTRIBUEES DU SAMEDI** : M<sup>me</sup> L. DE RIDDER-ONGHENA (B)

**SHOW HANDLING** : M<sup>me</sup> V. DE CUYPER-BOESMANS (B) & M. J. DE CUYPER (B)

AUTORISATION DEMANDEE A LA S.R.S.H. POUR FAIRE ATTRIBUER PAR UN JUGE BELGE LE QUALIFICATIF "ELEVAGE" AUX RACES NON JUGÉES PAR UN BELGE  
TOELATING GEVRAAGD AAN DE K.M.S.H. OM DE "FOK" KWALIFICATIE TE LATEN TOEKENNEN DOOR EEN BELGISCHE KEURMEESTER AAN DE RASSEN DIE NIET DOOR EEN BELG WORDEN GEKEURD.

## JURY DU DIMANCHE 26 JUILLET 2009

VARIÉTÉS JUGÉES SÉPARÉMENT – VARIËTEITEN AFZONDERLIJK GEKEURD – VARIETIES SEPARATELY JUDGED – VARIËTATEN SEPARAT GERICHTET

### GROUPE II : Pinscher, Schnauzer, Molossoïdes, Chiens de montagne et de bouvier suisses

M. O. GERMUNDSSON (S)	Leonberger, Mastiff, Bullmastiff, Dansk-Svensk Gardshund
M. O. STAUNSKJAER (DK)	Dogue Allemand, Shar Pei, Hollandse Smoushond
M. P. ARSENI PEINADO (E)	Deutscher Boxer, Chien de Montagne des Pyrénées, Cáo de Castro Laboreiro, Chien de la Serra Estrela, Dogue du Tibet, Dogue de Majorque, Dogo Canario, Mâtin Espagnol, Mâtin des Pyrénées, Chien de Berger du Caucase, Chien de Berger d'Anatolie
M <sup>me</sup> . M. VERMEIRE (B)	Schnauzer, Schnauzer Géant, Schnauzer Miniature, Dogue de Bordeaux
M. J.G. KESSEL (NL)	Dobermann, Pinscher, Pinscher Nain, Pinscher Autrichien à Poil Court, Affenpinscher, Tchiorny Terrier
M <sup>me</sup> R. REYNIERS (B)	Terre-Neuve, Landseer (E.C.T.), Sarplaninac
M. L. R. HJORTH (N)	Bulldog, Hovawart, Saint-Bernard, Bouvier Bernois, Bouvier d'Appenzell, Bouvier de l'Entlebuch, Grand Bouvier Suisse
M <sup>me</sup> R. KADIKE-SKADINA (LVA)	Rottweiler, Mâtin Napolitain, Cane Corso Italiano, Fila Brasileiro, Dogue Argentin, Tosa, Aidi, Kraski Ovcar, Chien de Berger d'Asie Centrale, Broholmer, Cáo Fila de São Miguel, Rafeiro do Alentejo, Cimarron Uruguayo, Tornjak et races non citées du Groupe II

### GROUPE III : Terriers

M. D. KOROSSEC (SLO)	Irish, Irish Soft Coated Wheaten, Kerry Blue, Irish Glen of Imaal, Sealyham, Bull, Manchester, Norwich, Norfolk Terriers, Fox Terrier Smooth, Fox Terrier Wire, Terrier Tchèque
M <sup>me</sup> V.M. SOLECKYJ SZPUNAR (PL)	Airedale, Lakeland, Welsh, Staffordshire Bull, American Staffordshire Terriers
M <sup>me</sup> S. PAGANI (I)	Yorkshire, Australian, Australian Silky, English Toy, Parson Russell, Jack Russell Terriers
M. O. KRCAL (A)	West Highland White, Bedlington, Dandie Dinmont, Skye, Cairn, Scottish, Border Terriers, Deutscher Jagdterrier, Terrier Japonais, Terrier Brasileiro et races non citées du Groupe III

### GROUPE IV : Teckels

M. TH. LEENEN (B)	Teckels
-------------------	---------

### GROUPE VII : Chiens d'arrêt

M. L. PICHARD (CH)	Braque de Weimar, Drahthaar, Chien d'Arrêt Allemand à Poil Long, Braque Allemand à Poil Court, Braque Hongrois, Braques d'Auvergne, Saint-Germain, Italien, Portugais et autres Braques
M <sup>me</sup> A. INGRAM (IRL)	Gordon Setter, English Setter, Irish Red Setter, Irish Red and White Setter, English Pointer, Epagneul Breton, Stichelhaar, Pudelpointer, Stabyhoun, Grand et Petit Munsterlander, Spinone Italiano, Epagneul Français, Epagneuls Picard et à Perdrix, Griffons d'Arrêt et à Poil Laineux, Ancien Chien d'Arrêt Danois et reste du Groupe VII

### GROUPE VIII : Chiens rapporteurs de gibier, Chiens leveurs de gibier, Chiens d'eau

M. L. PICHARD (CH)	Labrador Retriever, Curly-Coated, Nova Scotia Duck Tolling, Chesapeake Bay Retrievers, English Springer, Welsh Springer Spaniels
M <sup>me</sup> . M. SHIBOLETH (ISR)	Golden Retriever, Flat-Coated Retriever, Cocker Américain
M <sup>me</sup> L. DE RIDDER-ONGHENA (B)	Cocker Anglais, Clumber, Sussex, Field Spaniels, Deutscher Wachtelhund, Kooikerhondje, American Water, Irish Water Spaniels, Cáo de Agua Portugues, Perro de Agua Español, Wetterhoun, Lagotto Romagnolo, Barbet et races non citées du Groupe VIII

QUALIFICATIF ELEVAGE & RACES NON ATTRIBUEES DU DIMANCHE : M<sup>me</sup> L. DE RIDDER-ONGHENA (B)

SHOW HANDLING : M. D. SPRUYT (B) & M. CH. MAGRE (F)

AUTORISATION DEMANDEE A LA S.R.S.H. POUR FAIRE ATTRIBUER PAR UN JUGE BELGE LE QUALIFICATIF "ELEVAGE" AUX RACES NON JUGÉES PAR UN BELGE TOELATING GEVRAAGD AAN DE K.M.S.H. OM DE "FOK" KWALIFICATIE TE LATEN TOEKENNEN DOOR EEN BELGISCHE KEURMEESTER AAN DE RASSEN DIE NIET DOOR EEN BELG WORDEN GEKEURD.

LE COMITÉ SE RÉSERVE LE DROIT DE MODIFIER LA COMPOSITION DU JURY EN CAS DE FORCE MAJEURE.  
HET COMITÉ BEHOUDT ZICH HET RECHT VOOR DE SAMENSTELLING VAN DE JURY TE WIJZINGEN IN GEVAL VAN OVERMAGT.  
THE COMMITTEE MEMBERS RESERVE THE RIGHT TO MODIFY THE JURY COMPOSITION IN CASE OF FORCE MAJEURE.

## INSCRIPTIONS · INSCHRIJVINGEN · MELDUNGEN · ENROLMENTS

Envoyez votre bulletin au · Inschrijvingen sturen aan · Senden Sie Ihre Meldung an · Send your form to

**SYNDICAT D'ÉLEVAGE CANIN DE LIÈGE**  
Rue de Tilff 17 B-4052 BEAUFAYS

## PAIEMENT · BETALING · ZAHLUNG · PAYMENT

⇒ **SYNDICAT D'ÉLEVAGE CANIN DE LIÈGE**  
Rue de Tilff 17 B-4052 BEAUFAYS

Au compte chèque postal · Op postrekening · Auf Postscheckkonto · Into Girobank account

**000-0794073-31**

ou · of · oder · or

**DEXIA BANK LIEGE LONGDOZ**

**BIC : GKCCBEBB**

Rekening - Compte - Konto - Account

**775-5996480-58**

**IBAN BE95 7755 9964 8058**

ou · of · oder · or

Mandat postal international · Internationale postwissel  
Postanweisung für das Ausland · International money order

ou · of · oder · or

## Cartes VISA · EUROCARD · MASTERCARD

**Pas d'Eurochèque S.V.P. · Geen Eurocheque A.U.B. · Keine Euroscheck bitte · Please no Eurocheque**

**Pas de chèque bancaire S.V.P. · Geen bankcheque A.U.B. · Keine Bankscheck bitte · Please no bank cheque**

**Indiquez au dos du paiement les noms de l'exposant, des chiens inscrits et la race. · Vermeld op de rugzijde van de betaling de naam van de tentoonsteller, de ingeschreven honden en het ras. · Auf der Rückseite der Zahlung bitte die Namen der Aussteller, der angemeldeten Hunde und die Rasse angeben. · Indicate the name of the exhibitor, of the entered dogs and the breed on the back of the payment.**

**MONTANT DE L'INSCRIPTION PAR CHIEN · INSCHRIJVINGSGELD PER HOND  
MELDEGEBÜHR PRO HUND · ENROLMENT FEE PER DOG:**

**47,00 €**

· Puppy: **37,00 €**

· Chiot, Baby / Vétéran, Veteraan, Veteran: **25,00 €**

**37,00 €**

Si l'engagement ET le paiement parviennent **avant le 25-5-2009**  
Indien inschrijving EN betaling **vóór de 25-5-2009** in ons bezit  
Wenn Meldung UND Zahlung **vor dem 25-5-2009** gemacht  
When the entry AND the payment are received **before 25-5-2009**

· Membre S.E.C. - S.E.C. Lid - S.E.C. Mitglied - S.E.C. Member: **- 3,00 €**

· **Non payé** le 30-6-2009 · **Niet betaald** op 30-6-2009  
· **Nicht bezahlt** am 30-6-2009 · **Not paid** on 30-6-2009

**+ 12,50 €**

· Carte d'entrée supplémentaire · Extra toegangskaart  
· Extra Eintrittskarte · Extra pass:

**5,00 €**

**!! PAR CHIEN · PER HOND · PRO HUND · PER DOG !!**

Enfant, Kind, Child: **1,00 €**

**CLÔTURE IRREVOCABLE · ONHERROEPELIJKE SLUITING · MELDESCHLUSS · IRREVOCABLE DEADLINE**

**29/06/2009**

## R E P A R T I T I O N D E S C L A S S E S

1. **CLASSE CHIOT:** Pour tous les chiens âgés de 3 à 6 mois le jour de l'exposition. Cette classe **ne concourt pas** pour le C.A.C. – C.A.C.I.B., ni pour le meilleur de race.
2. **CLASSE PUPPY:** Pour tous les chiens âgés de 6 à 9 mois le jour de l'exposition. Cette classe **ne concourt pas** pour le C.A.C. – C.A.C.I.B., ni pour le meilleur de race.
3. **CLASSE JEUNES:** Pour tous les chiens âgés de 9 à 18 mois le jour de l'exposition. Cette classe **ne concourt pas** pour le C.A.C. ou le C.A.C.I.B.
4. **CLASSE INTERMEDIAIRE:** Pour tous les chiens âgés de 15 à 24 mois le jour de l'exposition.
5. **CLASSE OUVERTE:** Pour tous les chiens à partir de 15 mois le jour de l'exposition.
6. **CLASSE TRAVAIL:** Age minimum 15 mois le jour de l'exposition. Ouverte aux chiens des races soumises au travail, ayant obtenu un prix de classement (qualification) ou un C.Q.N. / E.C.U. dans une épreuve ouverte à C.A.C. prévue pour la race. L'exposant joindra à son inscription une attestation selon modèle FCI (ou photocopie) fournie par l'organisme central national de son pays de résidence (SRSH, VDH, SCC, RVB, etc.), mentionnant le type d'épreuve et que le résultat est valable pour cette classe. **Si l'attestation n'est pas jointe au bulletin, le chien sera inscrit d'office en classe ouverte.**
7. **CLASSE CHAMPIONS:** Pour tous les chiens âgés de minimum 15 mois le jour de l'exposition ayant obtenu le titre de champion international ou national. Joindre photocopie du certificat au bulletin. **Si celui-ci n'est pas joint, le chien sera inscrit d'office en classe ouverte.**
8. **CLASSE VETERANS:** Pour tous les chiens âgés de plus de 8 ans le jour de l'exposition. Cette classe **ne concourt pas** pour le C.A.C. – C.A.C.I.B.

### **IL EST INTERDIT D'ENGAGER DANS PLUS D'UNE CLASSE DE CONCURRENCE INDIVIDUELLE.**

9. **CLASSE DES COUPLES:** Pour deux chiens d'une même variété et de sexe différent, appartenant BONA FIDE au même propriétaire. Pour pouvoir concourir dans la classe des couples, les chiens doivent être également engagés dans une classe de concurrence individuelle.
10. **CLASSE DES GROUPES:** Pour au moins trois chiens d'une même variété sans distinction de sexe, appartenant BONA FIDE au même propriétaire. Pour pouvoir concourir dans la classe des groupes, les chiens doivent être également engagés dans une classe de concurrence individuelle.

NOTE: Le producteur peut présenter des chiens de son élevage passés en d'autres mains à condition d'indiquer le nom des propriétaires actuels, en le faisant suivre de la mention: "présenté par M..... à titre d'éleveur"

IMPORTANT: Les classes de concurrence individuelle sont les classes jeunes, intermédiaire, ouverte, travail, champions, puppies, vétérans.

Tous les engagements sont faits BONA FIDE par les exposants et sous leur responsabilité.

Toute déclaration inexacte, qui aura eu pour effet de faire figurer un chien dans une classe dont l'accès aurait dû lui être interdit, entraînera l'annulation et la restitution des prix gagnés indûment et, éventuellement, la sanction prévue par le règlement.

## C L A S S E S D I S T R I B U T I O N

1. **BABY CLASS:** dogs from 3 to 6 months on the day of the show.  
This class **doesn't compete** neither for the C.A.C. - C.A.C.I.B. nor for the B.O.B.
  2. **PUPPY CLASS:** dogs from 6 to 9 months on the day of the show.  
This class **doesn't compete** neither for the C.A.C. - C.A.C.I.B. nor for the B.O.B.
  3. **JUNIOR CLASS:** dogs from 9 to 18 months on the day of the show.  
This class **doesn't compete** for the C.A.C.- C.A.C.I.B. but well for the B.O.B.
  4. **INTERMEDIATE CLASS:** dogs from 15 to 24 months on the day of the show.
  5. **OPEN CLASS:** All dogs from 15 months on the day of the show.
  6. **WORKING CLASS:** dogs from 15 months on the day of the show. Open to working breeds dogs having obtained a prize (qualification) or a C.Q.N. / E.C.U. in a trial with C.A.C. organised for the breed . An official certificate approved by the FCI (Fédération Cynologique Internationale) and delivered by the national kennel club of your home country should be attached to the entry form. It will mention the type of trial and that the result is valid for this class. **If the certificate is not attached the dog is enrolled in the Open Class.**
  7. **CHAMPION CLASS:** dogs from 15 months on the day of the show, having obtained the title of national or international champion. An official certificate approved by the FCI should be attached to the entry form. **If the certificate is not attached the dog is enrolled in the Open Class.**
  8. **VETERAN CLASS:** dogs from 8 years on the day of the show. This class **doesn't compete** for the C.A.C.- C.A.C.I.B.
- IT IS FORBIDDEN TO ENTER A DOG IN MORE THAN ONE CLASS OF INDIVIDUAL COMPETITION.**
9. **BRACE CLASS:** Two dogs from the same variety but different sex owned by the same exhibitor. They must also be entered in a class of individual competition.
  10. **GROUP CLASS:** Minimum three dogs from the same variety, without consideration of the sex, owned by the same exhibitor. They must also be entered in a class of individual competition.

## K L A S S E N I N D E L I N G

- BABYKLAS:** Voor alle honden van 3 tot 6 maanden oud op de dag van de tentoonstelling.  
Deze klas **komt niet in aanmerking** voor het C.A.C. - C.A.C.I.B. en van het beste van het ras.
  - PUPPYKLAS:** Voor alle honden van 6 tot 9 maanden oud op de dag van de tentoonstelling.  
Deze klas **komt niet in aanmerking** voor het C.A.C. - C.A.C.I.B. en van het beste van het ras.
  - JEUGDKLAS:** Voor alle honden van 9 tot 18 maanden oud op de dag van de tentoonstelling.  
Deze klas **komt niet in aanmerking** voor het C.A.C. - C.A.C.I.B.
  - JONGE HONDENKLAS:** Voor alle honden van 15 tot 24 maanden oud op de dag van de tentoonstelling.
  - OPEN KLAS:** Voor alle honden vanaf 15 maanden op de dag van de tentoonstelling.
  - GEBRUIKSHONDENKLAS:** Minimum leeftijd 15 maanden, op de dag van de tentoonstelling. Open voor de honden van de rassen onderworpen aan werkproeven, die een klassemementsprijs (kwalificatie) of een C.Q.N./W.G.H. behaalden in een open C.A.C.-wedstrijd, eigen aan het ras. De exposant moet het attest (of een fotocopie) conform aan het FCI-model toevoegen, zoals het hem wordt afgeleverd door de Centrale Nationale Organisatie van het land waar hij verblijft (KMSH, VDH, RVB, enz.). Dit attest vermeld het type van de proef en of het resultaat geldig is voor deze klas.  
**Wanneer het attest niet bij het inschrijvingsformulier gevoegd is, wordt de hond automatisch in open klas ingeschreven.**
  - KAMPIOENSKLAS:** Minimum leeftijd 15 maanden op de dag van de tentoonstelling. Open voor honden die de titel van internationaal of nationaal kampioen behaald hebben. Fotocopie van de certificaat bijvoegen. **Bij gebrek hieraan wordt de hond automatisch naar de open klas verschoven.**
  - VETERANENKLAS:** Voor alle honden van meer dan 8 jaar oud op de dag van de tentoonstelling.  
Deze klas **komt niet in aanmerking** voor het C.A.C. - C.A.C.I.B.
- HET IS VERBODEN DEEL TE NEMEN AAN MEER DAN ÉÉN KLAS VAN INDIVIDUELE MEDEDINGING.**
- KOPPELKLAS:** Voor twee honden van dezelfde variëteit maar van verschillend geslacht, welke BONA FIDE eigendom zijn van dezelfde eigenaar. Om in een koppelklas te kunnen mededingen moeten de twee honden ook ingeschreven zijn in een der klassen van individuele mededinging.
  - GROEPSKLAS:** Voor minstens drie honden van dezelfde variëteit, zonder onderscheid van geslacht, welke BONA FIDE eigendom zijn van dezelfde eigenaar. Om in een groepsklasse te kunnen mededingen moet ieder der honden ook ingeschreven zijn in een der klassen van individuele mededinging.

NOTA: De fokker mag honden van eigen fok, welke in andere handen overgegaan zijn, tentoonstellen op voorwaarde dat de namen der tegenwoordige eigenaars aangegeven worden, gevolgd door de melding: "voorgesteld door de Hr..... als fokker".

BELANGRIJK BERICHT: De klassen van individuele mededinging zijn de volgende: jeugd – jonge honden - open - gebruikshonden - kampioens - puppies - veteranen klas.

Alle inschrijvingen door de tentoonstellers gedaan gebeuren "BONA FIDE" en onder hun verantwoordelijkheid.

Elke onjuiste verklaring, die aanleiding zou gegeven hebben tot het inschrijven van een hond in een klas waartoe hij niet gerechtigd is, brengt met zich de vernietiging van de bekomen uitslag en terugname van de prijzen welke de hond zou gewonnen hebben en gebeurlijk, de sanctie voorzien door het reglement.

## K L A S S E N E I N T E I L U N G

- BABYKLASSE:** 3-6 Monate. **Nicht zum C.A.C. - C.A.C.I.B. und B.O.B. Wettbewerb zugelassen.**
  - PUPPYKLASSE:** 6-9 Monate. **Nicht zum C.A.C. - C.A.C.I.B. und B.O.B. Wettbewerb zugelassen.**
  - JUGENDKLASSE:** 9-18 Monate. **Nicht zum C.A.C. - C.A.C.I.B. Wettbewerb zugelassen.**
  - ZWISCHENKLASSE:** 15-24 Monate.
  - OFFENE KLASSE:** Ab 15 Monate.
  - GEBRAUCHSHUNDEKLASSE :** Für alle Hunde, die einen Klassepreis (Bezeichnung) oder C.Q.N./W.G.H bekommen haben in einem offenen C.A.C. Bewerb der Rasse. Fotokopie mitsenden, so wie ihm geliefert wurde durch die Zentral Nationale Organisation des Landes wo er sich aufhält (SRSH, RVB, VDH). Diese Bescheinigung erwähnt den Typus der Prüfung und die Gültigkeit für die Gebrauchshundeklasse. **Ohne Fotokopie wird der Hund automatisch in offene Klasse eingeschrieben.**
  - CHAMPIONKLASSE:** Für alle Hunde die den Titel "Champion de Beauté" tragen der von der FCI oder einem ihrer angeschlossenen Verbände homologiert sein muss. Nur mit Bescheinigung (z.B. Fotokopie).  
**Ohne Bescheinigung wird der Hund automatisch in offene Klasse eingeschrieben!**
  - VETERANKLASSE:** + 8 Jharen. **Nicht zum C.A.C. - C.A.C.I.B. Wettbewerb zugelassen.**
- EINE MELDUNG IST NUR IN EINER DER VORGENANNTE KLASSEN ZULÄSSIG.**
- WICHTIG: Nur Zwischen - Offene - Gebrauch und Championklasse nehmen am C.A.C. - C.A.C.I.B. Wettbewerb teil.

**COMMISSAIRE / SECRETAIRE DE RING – RING COMMISSARIS / SECRETARIS**

**CONTACT : +32 - (0)85 31.24.21**

**S.E.C. - Rue de Tilff, 17 - B-4052 BEAUFAYS – E-mail: sec.liege@skynet.be – FAX: +32-(0)4/368.69.68**

## UNIQUEMENT POUR LES EXPOSANTS BELGES

Les chiens d'origine inconnue peuvent participer à l'exposition. S'ils obtiennent deux fois "Très Bon" (sous 2 juges différents et en Classe Ouverte), ils pourront être inscrits au Registre Initial Saint-Hubert (R.I.S.H.).

## UITSLUITEND VOOR DE BELGISCHE TENTOONSTELLERS

De honden van onbekende afstamming kunnen aan de tentoonstelling deelnemen. Indien zij tweemaal de kwalificatie "Zeer Goed" bekomen (onder 2 verschillende keurmeesters en in Open Klas), kunnen zij in het Initieel Register St-Hubertus (R.I.S.H.) ingeschreven worden.

### QUALIFICATIF "ELEVAGE"

**Qualificatif "Bon"**: Une autorisation spécifique a été demandée à la S.R.S.H. pour que les chiens engagés dont la race n'est pas jugée par un juge belge puissent être aussi présentés à un juge belge spécialement invité à Liège pour évaluer leur conformité au standard de leur race et tenter ainsi d'obtenir le qualificatif "Bon" requis afin que leur descendance puisse obtenir un pedigree de la S.R.S.H. Le Syndicat d'Élevage Canin de Liège n'assumera aucune responsabilité si l'autorisation demandée est refusée par la S.R.S.H.

### KWALIFICATIE "FOKKERIJ"

**Kwalificatie "Goed"**: Er werd een bijzondere toelating gevraagd aan de K.M.S.H. opdat de ingeschreven honden waarvan het ras niet gekeurd wordt door een Belgische keurmeester, toch zouden kunnen voorgesteld worden aan een Belgische keurmeester, die te Luik speciaal daarvoor uitgenodigd wordt. Deze keurmeester zal de conformiteit aan de rasstandaard evalueren en kan de kwalificatie "Goed", nodig opdat de nakomelingen een stamboom K.M.S.H. zouden krijgen, toekennen. De Syndicat d'Élevage Canin de Liège kan niet verantwoordelijk gesteld worden indien deze aanvraag door de K.M.S.H. zou geweigerd worden.

### "ZUCHT" QUALIFIKATION

**Qualifikation "Gut"**: Eine besondere Genehmigung wird beantragt bei der K.M.S.H. um für gemeldeten Hunde, deren Rasse nicht von einem belgischen Richter gerichtet wird. Durch einen belgischen Richter, spezial dafür in Lüttich eingeladen, diese zu bewerten. Dieser Richter wird die Konformität dem Standard der Rasse entsprechend bestätigen und kann die Qualifikation "Gut" geben, dies ist notwendig um für die Nachkommen ein Ahnentafel K.M.S.H. zu bekommen. Das Syndicat d'Élevage Canin de Liège kann nicht verantwortlich sein für eine Ablehnung von der K.M.S.H.

### QUALIFICATION "BREEDING"

**Qualification "Good"**: A specific authorization has been requested from the S.R.S.H. so that entered dogs whose breed is not judged by a Belgian judge can also be presented to a Belgian judge especially invited in Liege to evaluate their conformation with their breed standard and to thus try to obtain the qualification "Good" necessary to allow their lineage to get a pedigree of the S.R.S.H. The Syndicat d'Élevage Canin de Liège will not assume any responsibility if the required authorization is refused by the S.R.S.H.

Information - Inlichtingen - Informationen - Information

**Syndicat d'Élevage Canin de Liège A.S.B.L. Rue de Tilff 17 B-4052 BEAUFAYS**

Tél. + Fax: 32-(0)4/368.69.68 - sec.liege@skynet.be - www.sec-liege.be

## SUPPRESSION OU REMISE - UITSTEL OF AFSCHAFFING AUFSCHEB ODER ANNULLIERUNG - POSTPONEMENT OR CANCELLATION

Le comité organisateur se réserve le droit de remettre ou de supprimer l'exposition.

Het inrichtend comité behoudt zich het recht voor de tentoonstelling te verschuiven ofwel af te schaffen.

Der organisierende Komitee behält sich die Recht vor, das Ausstellung hinauszuschieben oder zu beenden

The organising committee reserves the right to postpone or to cancel the dog show.

### ENGAGEMENTS

**Aucun engagement ne sera plus accepté après le 29 juin 2009.** Le comité organisateur se réserve le droit de modifier la date de clôture des engagements. Le comité est en droit de refuser les inscriptions qu'il croit ne pas devoir admettre (sans devoir en donner les raisons).

Les bulletins sont à envoyer à:

**SYNDICAT D'ÉLEVAGE CANIN DE LIEGE**  
Rue de Tilff 17  
B-4052 BEAUFAYS

Les exposants sont priés de remplir les bulletins avec le plus grand soin, aucune modification à leurs déclarations ne pouvant être admise par la suite.

Devront notamment être mentionnés les numéros d'inscription au LOSH, au ALSH ou RISH ou l'absence d'inscription (O.I.) ainsi que les numéros d'inscription éventuelle à un livre des origines étranger reconnu.

**Les chiens âgés de moins de trois mois le jour de l'ouverture de l'exposition ne sont pas admis.**

# D I S P O S I T I O N S   S P É C I A L E S

## DISPOSITIONS DIVERSES - ALGEMENE BEPALINGEN VERSCHIEDENE BESTIMMUNGEN - MISCELLANEOUS PROVISIONS

**Il ne sera envoyé aucune confirmation d'engagement.** Une carte d'entrée sera envoyée à chaque exposant une dizaine de jour avant l'exposition.

**Er zal geen bevestiging van inschrijving verstuurd worden.** Een ingangkaart zal aan iedere tentoonsteller een tiental dagen vóór de tentoonstelling verzonden worden

**Er wird keine Meldebestätigung abgeschickt,** aber jedes Aussteller erhält eine Eintrittskarte etwa 10 Tage vorher die Ausstellung.

**It will not be sent any confirmation of enrolment.** An access card will be sent to any exhibitor about ten days before the show.

Tous les chiens engagés doivent être présents à l'exposition à 9h30.

Alle ingeschreven honden moeten aanwezig zijn op de tentoonstelling om 9u30.

Alle gemeldeten Hunde müssen an der Ausstellung bei 9.30 Uhr anwesend sein.

All the entered dogs must be present at the exhibition at 9.30 a.m.

**LES JUGEMENTS COMMENCERONT A 10 HEURES PRÉCISES.  
DE KEURINGEN BEGINNEN OM 10 UUR STIPT.  
BEGINN DES RICHTENS PUNKT 10 UHR.  
THE JUDGEMENTS WILL START AT 10 a.m. SHARP.**

**EN CAS DE FORTE CHALEUR, SORTIE DES CHIENS AUTORISEE A PARTIR DE 14H.**

**BIJ GROTE WARMTE MOGEN DE HONDEN DE TENTOONSTELLING VERLATEN VANAF 14 UUR.**

**BEI GROSSER WÄRME IST ES GESTATTET, DASS DIE HUNDE DIE AUSSTELLUNG AB 14.00 VERLASSEN DÜRFEN.**

**IN CASE OF HIGH TEMPERATURE, EXIT FROM THE SHOW IS PERMITTED FROM 2 P.M.**

Le règlement des expositions reconnues par l'Union Royale Cynologique Saint-Hubert est applicable à cette exposition. Le comité prie les exposants de lire avec attention le présent règlement et le règlement des dispositions générales qui se complètent mutuellement. Le bon fonctionnement de tous les services de l'exposition exige leur application la plus stricte. Le règlement des dispositions générales peut être obtenu à la S.R.S.H.: Avenue A. Giraud 98 à 1030 Bruxelles.

Les certificats d'aptitude au championnat national proposés à cette exposition entreront en ligne de compte pour l'obtention du titre de Champion pour autant qu'ils soient homologués par l'Union Royale Cynologique St-Hubert (voir règlement du championnat national Art. 4 annexe au règlement des "Dispositions générales").

### **GOLDEN LEAD - SHOW HANDLING CONTEST**

Juges du samedi: M<sup>me</sup> V. DE CUYPER-BOESMANS (B) et M. J. DE CUYPER (B)

Juges du dimanche: : M. D. SPRUYT (B), et M. CH. MAGRE (F)

**CATEGORIES: JUNIOR (< 12 Years) & (12 => 18 Years) · OPEN (Min 18 Years) · SENIOR (Min 40 Years)**

Chien inscrit à l'exposition (7,00 € à payer avant le 30 juin 2008) - (Junior: 2,00 €)

Hond ingeschreven voor de raskeuring (7,00 € te betalen vóór 30 Juni 2008) - (Junior: 2,00 €)

Hund gemeldet zur Ausstellung (7,00 € zu bezahlen vor 30 Juni 2008) - (Junior: 2,00 €)

Dog entered for the dog show (7,00 € to be paid before June 30, 2008) - (Junior: 2,00 €)

Chien non inscrit à l'exposition (12,00 € à payer avant le 30 juin 2008) - (Junior: 2,00 €)

Hond niet ingeschreven voor de raskeuring (12,00 € te betalen vóór 30 Juni 2008) - (Junior: 2,00 €)

Hund nicht gemeldet zur Ausstellung (12,00 € zu bezahlen vor 30 Juni 2008) - (Junior: 2,00 €)

Dog not entered for the dog show (12,00 € to be paid before June 30, 2008) - (Junior: 2,00 €)

### **EURODOGSHOW – 14 & 15 /11/2009 – KORTRIJK BELGIUM**

#### **INTERNATIONAL CAC-CACIB DOG SHOW - INTERNATIONAL SHOW HANDLING CONTEST**

**VLAANDERENS RASHONDEN FESTIVAL - M. J. Vanlerberghe - Processieweg 13 - B-8810 Lichtervelde**

**www.eurodogshow.be - E-mail: JV@eurodogshow.be - Tel: +32 51 72 40 59 - Fax: +32 51 72 63 17**

### AVIS A TOUS LES EXPOSANTS - VACCINATION CONTRE LA RAGE

L'accès à l'exposition ne sera autorisé qu'aux chiens munis d'un certificat vétérinaire de vaccination antirabique en cours de validité. S'il s'agit d'une première vaccination, celle-ci aura été effectuée depuis au moins 21 jours.

### BERICHT AAN DE TENTOONSTELLERS - INENTING TEGEN HONDSOLHEID

De toegang tot de tentoonstelling is enkel toegelaten voor de honden waarvoor een veterinair attest waaruit blijkt dat ze geldig tegen hondsolheid zijn gevaccineerd, kan voorgelegd worden. Indien hier sprake is van een eerste inenting, dient deze minstens eenentwintig dagen uitgevoerd te zijn.

### MITTEILUNG AN DEN AUSSTELLERN - IMPFUNG GEGEN TOLLWUT

Die Teilnahme an der Ausstellung wird gestattet für Hunde, für die ein veterinärmedizinisches gültiger Impfung gegen Tollwut ausgestattet werd. Im Fall einer ersten Impfung soll diese seit mindestens 21 Tage verabreicht worden sein.

### NOTICE TO THE EXHIBITORS - VACCINATION AGAINST RABIES

Access to the dog show will only be granted to dogs, for which a valid veterinary certificate against rabies can be submitted. In case of first vaccination, this one will have been carried out at least 21 days in advance.

**TOUS LES CAS NON PREVUS AU PRESENT REGLEMENT ET TOUTES LES CONTESTATIONS RELATIVES A SON EXECUTION SERONT JUGES IMMEDIATEMENT ET SANS APPEL PAR LE COMITE DE L'EXPOSITION.**

**ALLE IN HET REGLEMENT NIET VOORZIENE VOORVALLEN EN ALLE BETWISTINGEN BETREFFENDE UITVOERING ERVAN, ZULLEN ONMIDDELIJK EN ZONDER MOGELIJKHEID VAN BEROEP DOOR HET COMITÉ BESLIST WORDEN.**

**ALLE IM REGLEMENT NICHT VERGESCHENEN VORFÄLLE UND ALLE STREITIGKEITEN UND DESEN AUSFÜHRUNG WERDEN SOFORT UND OHNE MÖGLICHKEIT AUF BERUFUNG VOM KOMITEE BESCHLOSSEN WERDEN.**

**ANY CASE UNFORESEEN IN THE REGULATION AND ANY DISPUTE RELATING TO ITS APPLICATION WILL BE JUDGED IMMEDIATELY AND WITHOUT APPEAL BY THE ORGANISATION COMMITTEE.**

### COUPE des OREILLES et des QUEUES INTERDITE pour TOUS les chiens exposés en Belgique

Selon la loi belge du 14.08.86 et l'A.R. du 17.05.01, il est défendu de couper les oreilles depuis le 01.10.01 et les queues depuis le 01.01.06. L'interdiction d'exposer n'est pas applicable aux chiens dont les oreilles ou la queue ont été coupées avant ces dates à condition de pouvoir en produire la preuve.

### COUPEREN van OREN en STAARTEN VERBODEN voor ALLE in België tentoongestelde honden

Overeenkomstig de Belgische wet van 14.08.86 en het KB van 17.05.01 is het inkorten van de oren vanaf 01.10.01 en van de staarten vanaf 01.01.06 niet meer toegelaten. Het tentoonstellingsverbod geldt niet voor honden waarvan de oren of de staart ingekort zijn vóór de voormelde data, op voorwaarde dat het kan aangetoond worden.

### KUPIEREN der OHREN und des RUTE VERBOTEN für ALLE Hunde ausgestellt in Belgien

Das Kupieren der Ohren ist nach dem belgischen Gesetz vom 14.08.86 und dem K.B. vom 17.05.2001 ab dem 01.10.01, und der Rute ab dem 01.01.06, nicht mehr zugelassen. Das Ausstellungsverbot gilt nicht für Hunde, deren Ohren und Rute vor den angegebenen Daten kupiert wurden, unter der Bedingung dass dies nachgewiesen werden kann.

### EARS and TAILS CROP BAN for ALL dogs shown in Belgium

According to the Belgian law dated 14.08.86 and the royal decree dated 17.05.01, it is forbidden to crop ears since 01.10.01 tails since 01.01.06. The ban to show is not applicable to dogs which ears or tail have been cropped before these dates to the extent it could be proved.

### PRIX SPECIAUX - SPECIALE PRIJZEN - SPEZIALE PREISE - SPECIAL PRIZES

**B.I.S.: GOLDEN DOG**

**BEST BABY OF THE DAY: GOLDEN BABY**

**BEST JUNIOR OF THE DAY: GOLDEN JUNIOR**

**CAC/CACIB: GOLDEN WINNER**

**BEST HANDLER: GOLDEN PERFORMER**

**R.B.I.S.: GOLDEN RUNNER-UP**

**BEST PUPPY OF THE DAY: GOLDEN PUPPY**

**BEST VETERAN OF THE DAY: GOLDEN SENIOR**

**RCAC/RCACIB: GOLDEN CHALLENGER**

**BEST GROOMER: GOLDEN GROOMER**

### PUBLICITÉ ÉLEVEUR DANS LE CATALOGUE - PUBLICITEIT FOKKER IN DE CATALOGUS

1 page intérieure / 1 binnenbladzijde: 45,00 € hors T.V.A. / excl. B.T.W.

1/2 page intérieure / 1/2 binnenbladzijde: 27,50 € hors T.V.A. / excl. B.T.W.

**S.E.C. - Rue de Tilff, 17 - B-4052 BEAUFAYS - TEL/FAX: 32-(0)4/368.69.68**

## CHALLENGE LEVRIERS - CHALLENGE WINDHONDEN HERAUSFORDERUNG WINDHUNDE - CHALLENGE SIGHTHOUNDS

Challenge "BEAUTÉ/PERFORMANCE" - Coursing le 23-24/5/2009 à Vien (Anthisnes) - Show le 25/7/2009 à Liège  
Challenge "SCHOONHEID/COURSING" - Coursing op 23-24/5/2009 te Vien (Anthisnes) - Show op 25/7/2009 te Luik  
Wettkampf "SCHÖNHEIT/LEISTUNG" - Coursing am 23-24/5/2009 in Vien (Anthisnes) - Show am 25/7/2009 in Lüttich  
Challenge "SHOW/COURSING" - Coursing on 23-24/5/2009 in Vien (Anthisnes) - Show on 25/7/2009 in Liege

Pour toute information s'adresser à - Voor inlichtingen zich wenden tot  
Zusätzliche Informationen an - To obtain details please contact

**Club National Belge de Courses de Lévrier (C.N.B.C.L.) – Fredy Foulon – E-mail: fredy.foulon@cnbel.org**

## RESPONSABILITÉ - VERANTWOORDELIJKHEID - VERANTWORTUNG - LIABILITY

Le comité organisateur décline toute responsabilité en cas de vols, pertes ou dommages quelconques affectant les chiens ou les objets déposés dans les locaux de l'exposition, ainsi qu'en cas de morsures ou autres accidents.

Het inrichtend comité kan op geen enkele manier verantwoordelijk geacht worden voor diefstal, verlies of schade toegebracht aan honden of aan voorwerpen die zich in het tentoonstellinggebouw bevinden, evenals ongeval van beten of andere ongevallen.

Der organisierende Komitee kann in keiner Weise verantwortlich gemacht werden für Diebstahl, Verlust oder Schaden, sei es an den Hunden oder an Objekten in den Räumen der Ausstellung, auch nicht für Bisse oder andere Unfälle.

The organising committee declines any liability in case of thefts, losses or any damage affecting the dogs or the objects brought into the exhibition hall, as well as in the event of bites or other accidents.

## A TOP DOG IN A TOP GROOMING CONDITION !

Le **GOLDEN GROOMER**, un concours de toilettage international à Liège à l'occasion du **GOLDEN DOG TROPHY**. Renseignements et feuille d'engagement disponible sur le site du S.E.C. ou par courrier au Syndicat d'Elevage Canin de Liège rue de Tilff, 17 B-4052 Beaufays Belgique.

De **GOLDEN GROOMER**, een internationale toilettage wedstrijd te Luik ,ter gelegenheid van de **GOLDEN DOG TROPHY**. Inlichtingen en inschrijfformulier zijn te verkrijgen op de site van de S.E.C. of per briefwisseling aan Syndicat d'Elevage Canin de Liège, rue de Tilff, 17, B-4052 Beaufays België.

Der **GOLDEN GROOMER**, ein Wettbewerb von internationaler Pflege in Lüttich zur Gelegenheit der **GOLDEN DOG TROPHY**. Informationen und Beteiligungsformulare können Sie über der Website von S.E.C. oder über den Syndicat d'Elevage Canin de Liège, rue de Tilff, 17, B-4052 Beaufays Belgien.

The **GOLDEN GROOMER**, an international grooming contest in Liege on the occasion of the **GOLDEN DOG TROPHY**. Information and entry form available on the website of the S.E.C. or by mail at the Syndicat d'Elevage Canin of Liege rue de Tilff, 17 B-4052 Beaufays Belgium.

## POSSIBILITÉS HÔTELIÈRES - HOTEL MOGELIJKHEDEN - HOTEL ACCOMMODATIONS

**\*\* Tarifs spéciaux - Speciale prijzen - Special rates Masters Trophy - Golden Dog Trophy - Golden Lead - Golden Groomer**

<b>HOTEL HOLIDAY INN **</b>	4020 LIEGE	TÉL +32 (0)4 342 60 20 - FAX +32 (0)4 343 48 10
<b>HOTEL MERCURE **</b>	4000 LIEGE	TÉL +32 (0)4 221 77 11 - FAX +32 (0)4 221 77 01
<b>HOTEL 1<sup>re</sup> CLASSE</b>	4000 LIÈGE (ROCOURT)	TÉL +32 (0)4 247 47 51 - FAX +32 (0)4 247 45 43
<b>ETAP'HOTEL</b>	4000 LIÈGE (ROCOURT)	TÉL +32 (0)4 247 03 13 - FAX +32 (0)4 247 14 04
<b>HOTEL FORMULE 1</b>	4040 HERSTAL	TÉL +32 (0)4 240 03 00 - FAX +32 (0)4 240 02 94
<b>HOTEL CAMPANILE</b>	4000 LIEGE	TÉL +32 (0)4 224 02 72 - FAX +32 (0)4 224 03 80
<b>HOTEL IBIS</b>	4000 LIEGE	TÉL +32 (0)4 230 33 33 - FAX +32 (0)4 223 04 81
<b>POST HOTEL</b>	4040 HERSTAL	TÉL +32 (0)4 264 64 00 - FAX +32 (0)4 248 06 90
<b>LIVING HOTEL</b>	4050 CHAUDFONTAINE	TÉL +32 (0)4 239 60 60 - FAX +32 (0)4 239 60 63
<b>HOTEL IBIS</b>	4100 BONCELLES	TÉL +32 (0)4 338 53 97 - FAX +32 (0)4 338 45 11
<b>HOTEL LE VAL D'OURTHE</b>	4031 ANGLEUR	TÉL +32 (0)4 365 91 71 - FAX +32 (0)4 365 62 89



